

# THOMAS J MCCANN WOODSIDE INTERMEDIATE SCHOOL

125

JUDY LYNN MITTLER, PRINCIPAL

IS125Q.ORG

## Events/ Eventos

January  
2017

Happy New Year Everyone! / ¡Feliz Año Nuevo a todos!

We had our **Winter Arts Festival** on December 13th. It was a wonderful, fun filled event. A big thanks goes to all the students and the entire Arts Department for all the work they put in to make this show a success. To all the parents and families that came, we appreciate your support!

Tuvimos nuestro **Winter Arts Festival** el 13 de Diciembre. Fue un maravilloso evento lleno de diversión. Un gran agradecimiento a todos los estudiantes y todo el Departamento de Artes por todo el trabajo que pusieron en hacer este espectáculo un éxito. A todos los padres y familias que vinieron, agradecemos su apoyo!

Our **SLT meeting** was on December 13th and it was a very successful meeting. Any parents interested in reading the minutes can find them posted by our main entrance and on our website– IS125Q.ORG.

Nuestra primera **reunión de SLT** fue 13 de Diciembre y fue una reunión muy exitosa. Todos los padres interesados en leer las minutas pueden encontrarlas en nuestra entrada principal y en nuestra página web IS125Q.ORG.

We had our **Third Annual Holiday Sweater Day** on December 23rd and it was good to see how creative and festive our I.S.125 Community is with their sweater creations.

Tuvimos nuestro Tercer Annual **Holiday Sweater Day** el 23 de Diciembre y fue bueno ver lo creativo y festivo que es nuestra Comunidad de I.S.125 es con sus creaciones de suéter.

We are going to have a **PA meeting** on **January 6th at 8:30am** in the cafeteria. Joining us are **Mrs. Gnecco**, our **Assistant Principal of ELA** and **Mr. Gnecco**, our **Assistant Principal of Math**. They will be hosting an information session on how to help support your child for the State Tests. We will also have an open information discussion hosted by one of our PA Co-Presidents, Ms. Moncayo and our Parent Coordinator, Mr. Ruiz. Every parent in attendance will be entered into a raffle to win a fruit basket so please be sure to attend. Any parent who bring another parent will receive an additional raffle ticket.

Vamos a tener una **reunión de PA** el **6 de enero a las 8:30 am** en la cafetería con la **Sra. Gnecco**, nuestra **Subdirectora de ELA** y el **Sr. Gnecco**, nuestro **Subdirector de Matemáticas**. Ellos serán organizando una sesión de información sobre cómo ayudar a apoyar a su hijo Las Pruebas de Estado. También tendremos una discusión de información abierta organizada por uno de nuestros Copresidentes de la AP, la Sra. Moncayo y nuestro Coordinador de Padres, el Sr. Ruiz. Todos los padres que asisten a la escuela participarán en una rifa para ganar una canasta de frutas, así que asegúrese de asistir. Cualquier padre que traiga otro padre recibirá un boleto de rifa adicional.



### Inside this issue:

Events	1
Important Announcements	2
Important Dates	2



W  
I  
N  
T  
E  
R  
A  
R  
T  
S  
F  
E  
S  
T  
I  
V  
A  
L  
2  
0  
1  
7

## **Important Announcements / Avisos Importantes**

**Classes begin at 8AM every day and classes finish at 2:20PM. Students must be in their homerooms by 8AM.**

**Las clases empiezan a las 8 am todos los días y las clases terminan a las 2:20 PM. Los estudiantes deben estar en sus salones a las 8AM.**

Parents, if you would like to keep track of your child's progress, find out what assignments they have and message their teachers, please sign up for **Pupilpath**. If you have any questions or concerns regarding **Pupilpath**, please reach out to me, your Parent Coordinator, for assistance. I can be reached at KRuiz2@schools.nyc.gov or at (718) 937-0320 ext. 1013.

Padres, si desea realizar un seguimiento del progreso de su hijo, saber lo que tienen asignaciones de sus maestros y el mensaje, por favor, registrarse para **Pupilpath**. Si usted tiene alguna pregunta o duda con respecto **Pupilpath**, por favor, llegar a mí, su coordinador de padres, para obtener ayuda. Puedo ser contactado en KRuiz@schools.nyc.gov o a (718) 937-0320 ext. 1013.

**Parent Engagement** opportunities are held every Tuesday. If you would like to schedule a meeting to discuss any concerns, you can make an appointment with your child's teachers for a meeting between 2:30pm and 3:30pm every Tuesday. Please be sure to make an appointment prior to Tuesday and please know your child's class and teachers.

Oportunidades de **Participación de los Padres** se llevan a cabo todos los Martes. Si desea concertar una reunión para discutir cualquier preocupación, se puede hacer una cita con los maestros de su hijo para una reunión de 2:30pm-3:30pm todos los Martes. Por favor, asegúrese de hacer una cita antes del martes y por favor conozca la clase de su hijo y los maestros.

**Let's support the students for the start of the New Year**

**Vamos a apoyar a los estudiantes para el comienzo del Año Nuevo**

## **Important Dates / Fechas Importantes**

**Parent Association Meeting**

January 6 at 8:30am

**Dr. Martin Luther King, Jr. Day (schools closed)**

January 16

**HAPPY NEW YEAR! / ¡Feliz Año Nuevo!**